

Domstolens beslut (sjunde avdelningen) av den 28 september 2016 – (begäran om förhandsavgörande av Tribunale di Santa Maria Capua Vetere – Italien) – brottmål mot Angela Manzo

(Mål C-542/15) ⁽¹⁾

(Begäran om förhandsavgörande — Artikel 99 i domstolens rättegångsregler — Identiska tolkningsfrågor — Artiklarna 49 FEUF och 56 FEUF — Etableringsfrihet — Frihet att tillhandahålla tjänster — Hasardspel — Restriktioner — Tvingande skäl av allmänintresse — Proportionalitet — Offentlig upphandling — Villkor för deltagande i ett anbudsförfarande och bedömning av ekonomisk och finansiell ställning — Anbudsgivaren uteslöts då vederbörande inte lämnat in intyg om ekonomisk och finansiell ställning från två olika banker — Direktiv 2004/18/EG — Artikel 47 — Tillämplighet)

(2016/C 454/23)

Rättegångsspråk: italienska

Hänskjutande domstol

Tribunale di Santa Maria Capua Vetere

Part i brottmålet vid den nationella domstolen

Angela Manzo

Avgörande

- 1) Artiklarna 49 och 56 FEUF ska tolkas så, att den inte utgör hinder för en nationell bestämmelse, såsom den i det nationella målet, som ålägger aktörer som har för avsikt att delta i ett anbudsförfarande för beviljande av koncessioner för spel och vadhållning en skyldighet att visa sin ekonomiska och finansiella ställning med intyg från åtminstone två banker, och som inte medger att denna ekonomiska och finansiella ställning även kan visas på annat sätt, såvida en sådan bestämmelse kan anses uppfylla de krav på proportionalitet som har utvecklats i EU-domstolens praxis, vilket det ankommer på den hänskjutande domstolen att pröva.
- 2) Europaparlamentets och rådets direktiv 2004/18/EG av den 31 mars 2004 om samordning av förfarandena vid offentlig upphandling av byggtreprenader, varor och tjänster, och särskilt artikel 47 däri, ska tolkas så, att en nationell lagstiftning om beviljande av koncessioner för hasardspel, såsom den i det nationella målet, inte omfattas av deras tillämpningsområde

⁽¹⁾ EUT C 16, 18.1.2016.

Domstolens beslut (sjunde avdelningen) av den 7 september 2016 – Lotte Co. Ltd mot Europeiska unionens immaterialrättsmyndighet

(Mål C-586/15) ⁽¹⁾

(Överklagande — Artikel 181 i domstolens rättegångsregler — EU-varumärke — Figurmärke som innehåller en orddel på japanska jämte bilden på en koala i ett träd vilken håller en lite koala — Invändning från innehavaren av de tidigare nationella tredimensionella varumärkena KOALA-BÄREN och det tidigare figurmärket KOALA — Bevis på verkligt bruk av varumärket — Användning av varumärket i en form som skiljer sig i detaljer vilka inte förändrar märkets särskiljande egenskaper — Artikel 15.1 andra stycket a och artikel 42.2 och 42.3 i förordning (EG) nr 207/2009 — Uppenbart att överklagandet delvis inte kan tas upp till prövning och delvis är ogrundat)

(2016/C 454/24)

Rättegångsspråk: tyska

Parter

Klagande: Lotte Co. Ltd (ombud: M. Knitter, Rechtsanwältin)